

FRONT SIDE - A4 210*305mm

MITEA LIGHTING
www.mitealighting.com
Trgovina Matejić d.o.o.
Birčaninova 1, 37000 Kruševac, Srbija
tel./fax.: +381 37 44 71 70
e-mail: info@matejic.rs

SRB MNE HR BIH

Radi Vaše bezbednosti, montažu izvršite na osnovu uputstva!!!

UPUTSTVO ZA UPOTREBU

TEHNIČKE KARAKTERISTIKE:
Model: M160310, M160320, M160330, M160332
Izvor svetla: 4W-12W SMD LED 350lm/1kom. spot, 3000K
Stepen zaštite: IP 20 (koristiti samo u zatvorenom prostorijama)
Temperatura okoline: -5 ~ +40°C



LEGENDA ZNAČENJA SIMBOLA

- koristiti samo u zatvorenom prostorijama
- ne koristiti u kupatlima i vlažnim prostorijama
- minimalna dozvoljena udaljenost između rasvetnog tela i drugog predmeta
- ogoliti izolaciju kao na slici
- pažite da prilikom montaže rasvetnog tela ne bušite gde su strujni vodovi
- obratite pažnju da ne dođe do ukrštanja žica prilikom postavljanja
- ukoliko se montira na razvodnu kutiju, poklopac postaviti pre montaže
- povezivanje vršiti samo direktnim priključkom na električnu mrežu
- lampa ima priključak za uzemljenje, PRVI stepen zaštite
- pravilno postavljanje rasvetnog tela
- tip sijalice koju koristi rasvetno telo
- maksimalna dozvoljena jačina sijalice
- dotadna oprema neophodna za montiranje - u kompletu sa proizvodom

VAŽNO UPOZORENJE:

Pre montiranja pažljivo pročitati uputstvo koje je priloženo uz svaku lampu i sačuvati ga. Proizvod je potrebno da instalira kvalifikovano lice. Pre instaliranja proveriti vodove struje. Isključiti osigurač. Nemojte uključivati proizvod dok se ne završi instalacija. Koristite samo odgovarajuće žice za povezivanje. Dužina kablova na strujnim izlazima treba biti od 0,5m-2m kako bi se izbegle radio smetnje. Ukoliko dođe do kvara LED napajanje ili LED sočiva reflektor je potrebno zameniti novim. Lampa je namenjena samo za unutrašnju upotrebu.

INSTALACIJA:

Instrukcije za instalaciju i način ugradnje možete pronaći na poleđini uputstva.

ODRŽAVANJE:

Pre čišćenja isključiti osigurač i dovod struje. Koristiti pamučnu krpu sa malom količinom alkohola za čišćenje okvira lampe. Ne koristiti jaka hemijska sredstva. Paziti da tečnost ne dođe u dodir sa električnim delovima. Kada se vrši zamena stare sijalice, prvo sačekati dok se potpuno ohladi a potom odvit i zameniti novom.

Uputstvo za zaštitu čovekove okoline

Ova svetiljka se ne sme na kraju svog upotrebnog roka odložiti uz normalno smeće iz domaćinstva, već treba biti odložena za to predviđeno mesto za recikliranje električnih i elektronskih uređaja. Na to Vas upozorava i oznaka na samom proizvodu, uputstvu za upotrebu ili na pakovanju.

Nijedan deo uputstva za korišćenje se ne sme reprodukovati na bilo koji način ili koristiti, kao što su prevođenje, adaptiranje ili vršenje transformacija teksta i znakova, bez dozvole. Sva prava zadržava Trgovina Matejić d.o.o.

Proizvođač / distributer ne preuzima nikakvu odgovornost za štetu ili nezgodu nastalu zbog nestručne montaže ili neadekvatnog korišćenja

GB

For your safety, install according to the instructions!!!

INSTRUCTIONS FOR USER

TECHNICAL SPECIFICATIONS:
Model: M160310, M160320, M160330, M160332
Operating voltage: 220-240V/50-60Hz
Light source: 4W-12W SMD LED 350lm/1pcs spot, 3000K
Level of protection: IP 20 (for indoor use only)
Ambient temperature: -5 ~ +40°C

LEGEND:

- indoor use only
- please do not use the lamp in damp premises
- minimum distance from the other objects
- remove insulation as shown on the picture
- be careful when installing, do not drill where are the power lines
- attention, do not cross the wires
- if you install on a junction box, set the lid before
- connect only with direct connection to the main power
- first class el. protection
- way of mounting
- type of the bulb
- light source power
- accessories required for installation - supplied with the product

IMPORTANT WARNING:

Please read the instructions carefully before installation and preserve it well. Recommend, the lamp must be installed and assembled by qualified electrician. Before installation, please cut off the main power. Turn off the circuit. Do not turn the lamp on before the end of installation. Please use proper wire for connection. The length of output leads should be typically 0.5m-2m in order to keep radio interference minimum. This luminaire has a sealed LED lamp and is maintenance free, no lamp replacement is required. Use only in indoor objects.

INSTALLATION:

Installation instructions please found on the back side of the manual.

MAINTENANCE:

Before cleaning turn off the fuse and power supply. Use only a cotton swab with a small amount of alcohol to clean the lamp body. Do not use strong chemicals. When conducting the replacement of old light bulbs, first wait until they are completely cold and then unscrew and put new one.

Information about protection of environment

This lamp can't be disposed on the end-of-service with garbage from household, but should be postponed in a place for recycling electrical and electronic equipment. The alert is on the markings on the product itself, user's manual and box.

No part of the specification may be reproduced in any means or used to make any changes such as translation, transformation or adaptation without permission from Trgovina Matejić d.o.o. All rights reserved.

The manufacturer / distributor takes no responsibility for damage or injury resulting from improper installation or improper use.

MITEA LIGHTING
www.mitealighting.com
Trgovina Matejić d.o.o.
Birčaninova 1, 37000 Kruševac, Srbija
tel./fax.: +381 37 44 71 70
e-mail: info@matejic.rs

SLO

Zaradi vaše varnosti montirajte v skladu z navodili!!!

NAVODILO ZA UPORABO

TEHNIČNE KARAKTERISTIKE:
Model: M160310, M160320, M160330, M160332
Delovna napetost: 220-240V/50-60Hz
Izvor svetlobe: 4W-12W SMD LED 350lm/1k. spot, 3000K
Stopnja zaštite: IP 20
Temperatura okolice: -5 ~ +40°C

VAŽNO OPOZORILO:

Pred montiranjem pazljivo preberite navodila, ki so priložena ob vsakem izdelku, in jih spravite. Izdelek mora montirati usposobljena oseba. Pred montažo preverite električne vode. Izključite varovalko. Izdelka ne vključujte dokler se ne konča celotna montaža. Uporabljajte samo odgovarjajoče kable za povezovanje. Dolžina napajalnega kabla naj bo med 0,5m in 2m dolžine da se minimizira motnje radijskih signalov. V kolikor pride do okvare LED napajanja ali LED objektiva je le to potrebno zamenjati z novim. Luč je namenjena za uporabo v zaprtih prostorih.

MONTAŽA:

Navodila za montažo in način vgradnje lahko najdete na zadnji strani navodil.

VZDRŽEVANJE:

Pred čiščenjem izklopite dovod el.energije. Koristiti je potrebno bombažno krpo z malo alkohola za čiščenje okvira in posode. Ne sme se uporabljati močna kemijska čistila. Potrebno je paziti, da tekočina ne pride v kontakt z električnimi elementi.

Navodila za zaščito okolja

Sijalke po uporabnem roku nesmemo vreči v kanto za smetje v gospodinjstvu ampak jo odvržemo v za to predvideno mesto za recikliranje električnih in elektronskih izdelkov. Na to Vas upozorja tudi oznaka na izdelku, navodilih za uporabo ali na paliranju.

Noben del navodil za uporabo se ne sme reproducirati na kakršenkoli način ali uporabe, kakor so prevod, priredba ali sprememba izvedli teksta ali znakov brez dovoljenja. Vse pravice pridržane za Trgovina Matejić d.o.o.

Proizvajalec in distributer ne odgovarjata za škodo, katera bi nastala zaradi napačne in nestrokovne uporabe.

MK

Za vaša bezbednost, instalacija, sporod instrukciuite!

УПАТСТВО ЗА УПОТРЕБА

ТЕХНИЧКИ КАРАКТЕРИСТИКИ:
Назив на производот: M160310, M160320, M160330, M160332
Работен напон: 220-240V/50-60Hz
Извор на светлина: 4W-12W SMD LED 350lm/1k. spot, 3000K
Степен на заштита: IP 20 (користете само во затворени простории)
Температура на околина: -5 ~ +40°C

ВАЖНО ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:

Pred montiranjem pazljivo preberite uputstvo koje je priloženo sa sekoja lampu i sačuvajte ga. Proizvod je potrebno da go instalira kvalifikovano lice. Pred instaliranjem proveriti vodove struje. Isključiti go osiguravac. Nemojte da go uključivate proizvod dokleka se ne završi instalacija. Koristete samo žice za povezivanje koje odgovaraju. Dužina kablova na strujnim izlazima treba biti od 0,5m-2m tako što bi se izbegle radio prečite. Ako dođe do defekta ili LED diodi svetlosti na reflektorima LED leki treba da bidat zameneti so novi. Lampata e namenata samo za unutrašnja upotreba.

ИНСТАЛАЦИЈА:

Најпрво издупчите 2 дупки во сидот а потоа вметнете ги пластичните делови (дипли) во дупката. Ушрафите го носачот на лампа. Поврзете ги струјните водови со помош на клема исправно. Вклучете го осигуравачот.

ОДРЖУВАЊЕ:

Pred čišćenjem isključite go osiguravac i dovod za struju. Koristete pamučna krpa sa mala količina na alkohol za čišćenje na staklo na lampata. Ne koristete silni hemijski sredstva. Vнимавајте тежноста да не дојде во допир со електричните делови. Кога се врши замена на стара sijalica, прво почекајте додека потполносе олади а потоа одвртете и заменете со нова.

Упатство за заштиту на човековата околина

Ova svetiljka ne sme na kraju na svojot upotreben vek da se prilozhi so normalniot odlad od domakinstvo, tuju treba da bude otpadnata na predvideno mesto za recikliranje na elektricni i elektronski aparati. Na toa vas ve predupreduva i oznakata na samiot proizvod, uputstvo za upotreba ili na pakuvanje.

Proizvođač / distributer ne preuzima nikakva odgovornost za štetu ili nezgodu nastanata poradi nestručna montaža ili neadekvatno korišćenje.

BACK SIDE

OFF

ON

MITEA LIGHTING

Ova svetiljka je kompatibilna sa sijalicama energetskih klasa:

A++
A+
A
B
C
D
E

Svetiljka se prodaje sa sijalicama energetske klase: **A+**

874/2012

GB	PL	BIH	MK	SLO	HR	BG	GR	TR	RUS	HU	RO	DEU
<p>This luminaire contains built-in LED lamps. The LED lamps cannot be changed in the luminaire. Wzsklad oprawy wchodzą wbudowane lampy LED. Nie można wymienić lamp w oprawie. Rasvetno tijelo ima ugrađene LED sijalke. Sijalke u rasvetnom tijelu ne mogu se zamijeniti. Ovaj svjetlosni tijelo sadrži ugrađene LED sijalke. Sijalke u svjetiljki ni moguće zamijeniti. Ta svetiljka ima vgrajene LED-sijalke. Sijalke v svetilki ni mogoče zamenjati. Ovo rasvetno tijelo sadrži ugrađene LED žarulje. Žarulje u rasvetnom tijelu ne mogu se zamijeniti. Tova osvetitelno tijelo sadrži vgrađeni svetloodni lampi. Lampite v osvetitelno tijelo ne mogat da budu smeneni. To svetilko ovoj tipički evakuirovani svetloodni LED. Osvetitelno tijelo ovoj tipički evakuirovani svetloodni LED. Bu armatür dahili LED lambalar içerir. Armatürdeki lambalar dışarıya değiştirilemez. Данний светильник содержит встроенные светодиодные лампы. Смена ламп в этом светильнике не предусмотрена. A lámpatest beépített LED-lámpákat tartalmaz. A lámpák nem cserélhetők a lámpatestben. Accest corp de iluminat este prevăzută cu lămpi cu leduri integrate. Lămpile din acest corp de iluminat nu pot fi schimbate. Diese Leuchte enthält eingebaute LED-Lampen. Die Lampen können in der Leuchte nicht ausgetauscht werden.</p>												